

**MINISTERIE VAN VERKEER  
EN INFRASTRUCTUUR**

N. 92 — 2636

**31 AUGUSTUS 1992.** — Ministerieel besluit houdende aanpassing voor 1993 van het kijk- en luistergeld voor autoradio- en televisietoestellen vastgesteld door de wet van 13 juli 1987

De Minister van Verkeerswezen en Overheidsbedrijven,

Gelet op de wet van 13 juli 1987 betreffende het kijk- en luistergeld (1) inzonderheid op de artikelen 2, 3, 4, 6, 7 en 11;

Gelet op de schommelingen van het indexcijfer van de consumptieprijs van het Koninkrijk tussen de maanden juni 1991 (2) en juni 1992 (3);

Gelet op de dringende noodzakelijkheid de voor 1993 verschuldigde bedragen vast te stellen, ten einde de betrokken dienst de mogelijkheid te bieden de inning ervan tijdig voor te bereiden;

Besluit :

**Artikel 1.** Bij toepassing van de artikelen 2, 3, 6 en 7 van de wet van 13 juli 1987 wordt het bedrag van het kijk- en luistergeld dat wordt geïnd in 1993 gebracht op :

- 1° 984 F voor een autoradiotoestel;
- 2° 4 716 F voor een zwart-wit-televisietoestel;
- 3° 6 804 F voor een kleurentelevisietoestel.

**Art. 2.** De houders die gebruik maken van de mogelijkheid, die bij artikel 14 van de wet van 13 juli 1987 wordt geboden, om te betalen in twee delen gelijk aan de helft van het jaarlijks kijkgeld bedoeld in artikel 1 van dit besluit dienen de volgende bedragen te betalen.:

- 1° 2 358 F voor een zwart-wit-televisietoestel;
- 2° 3 402 F voor een kleurentelevisietoestel.

**Art. 3.** Wanneer de houder van een zwart-wit-televisietoestel zich een kleurentelevisietoestel aanschafft is hij verplicht zoveel maal 174 F te betalen als er nog maanden moeten verlopen tot het einde van de periode waartoe hij behoort naargelang van de eerste letter van zijn naam of zijn benaming.

**Art. 4.** Dit besluit treedt in werking de dag waarop het in het *Belgisch Staatsblad* is bekendgemaakt.

Brussel, 31 augustus 1992.

G. COËME

**MINISTÈRE DES COMMUNICATIONS  
ET DE L'INFRASTRUCTURE**

F. 92 — 2636

**31 AOUT 1992.** — Arrêté ministériel portant adaptation pour 1993 des montants des redevances sur les appareils de radio sur véhicule et de télévision établis par la loi du 13 juillet 1987

Le Ministre des Communications et des Entreprises publiques,

Vu la loi du 13 juillet 1987 relative aux redevances radio et télévision (1) notamment les articles 2, 3, 4, 6, 7 et 11;

Vu les fluctuations de l'indice des prix à la consommation du Royaume entre les mois de juin 1991 (2) et juin 1992 (3);

Vu l'urgence de fixer les montants dus pour 1993 afin de permettre au service concerné d'en préparer à temps la perception;

Arrête :

**Article 1er.** En application des articles 2, 3, 6 et 7 de la loi du 13 juillet 1987, le montant des redevances radio et télévision qui sera perçu en 1993 est fixé à :

- 1° 984 F pour un appareil de radio sur véhicule;
- 2° 4 716 F pour un appareil de télévision en noir et blanc;
- 3° 6 804 F pour un appareil de télévision en couleurs.

**Art. 2.** Les détenteurs, qui usent de la faculté prévue à l'article 14 de la loi du 13 juillet 1987, de payer les redevances télévision annuelles visées à l'article 1er du présent arrêté en deux fractions égales acquitteront les montants indiqués ci-après :

- 1° 2 358 F pour un appareil de télévision en noir et blanc;
- 2° 3 402 F pour un appareil de télévision en couleurs.

**Art. 3.** Lorsque le détenteur d'un appareil de télévision en noir et blanc se procure un appareil de télévision en couleurs, il est tenu de payer autant de fois 174 F qu'il subsiste de mois jusqu'à la fin de la période à laquelle il appartient de par la première lettre de son nom ou de sa dénomination.

**Art. 4.** Le présent arrêté entre en vigueur le jour de sa publication au *Moniteur belge*.

Bruxelles, 31 août 1992.

G. COËME

**MINISTERIE VAN BUITENLANDSE ZAKEN,  
BUITENLANDSE HANDEL  
EN ONTWIKKELINGSSAMENWERKING**

N. 92 — 2637

**1 SEPTEMBER 1992.** — Koninklijk besluit betreffende de subsidiëring van de loon- en werkingskosten van de erkende federaties van de niet-gouvernementele organisaties inzake ontwikkelings-samenwerking

BOUDEWIJN, Koning der Belgen,

Aan allen die nu zijn en hierna wezen zullen, Onze Groet.

Gelet op artikel 29 van de Grondwet;

Gelet op het koninklijk besluit van 24 maart 1972 betreffende de Staatssecretarissen;

Gelet op het koninklijk besluit van 12 maart 1991 betreffende de erkenning en de subsidiëring van niet-gouvernementele organisaties en federaties voor educatieve activiteiten inzake ontwikkelings-samenwerking;

Gelet op het koninklijk besluit van 12 maart 1991 betreffende de erkenning en de subsidiëring van niet-gouvernementele organisaties en federaties inzake projecten in ontwikkelingslanden;

(1) *Belgisch Staatsblad* van 12 augustus 1987.

(2) *Belgisch Staatsblad* van 29 juni 1991.

(3) *Belgisch Staatsblad* van 30 juni 1992.

**MINISTÈRE DES AFFAIRES ÉTRANGÈRES,  
DU COMMERCE ÉTRANGÈRE  
ET DE LA COOPÉRATION AU DÉVELOPPEMENT**

F. 92 — 2637

**1er SEPTEMBRE 1992.** — Arrêté royal relatif à la subsideation des coûts salariaux et des frais de fonctionnement des fédérations agréées des organisations non-gouvernementales en matière de coopération au développement

BAUDOUIN, Roi des Belges,

A tous, présents et à venir, Salut.

Vu l'article 29 de la Constitution;

Vu l'arrêté royal du 24 mars 1972 relatif aux Secrétaires d'Etat;

Vu l'arrêté royal du 12 mars 1991 relatif à l'agrément et à la subsideation d'organisations non-gouvernementales et de fédérations pour les activités d'éducation en matière de coopération au développement;

Vu l'arrêté royal du 12 mars 1991 relatif à l'agrément et à la subsideation d'organisations non-gouvernementales et de fédérations en matière de projets dans les pays en voie de développement

(1) *Moniteur belge* du 12 août 1987.

(2) *Moniteur belge* du 29 juin 1991.

(3) *Moniteur belge* du 30 juin 1992.

Gelet op het koninklijk besluit van 12 maart 1991 betreffende de erkenning, betoelaging en subsidiëring van personen, van niet-gouvernementele organisaties en van federaties inzake het uitzenden van NGO-coöperanten;

Gelet op het koninklijk besluit van 2 april 1991 betreffende de erkenning van federaties van de niet-gouvernementele organisaties inzake ontwikkelingsamenwerking;

Overwegende dat de berekening van de subsidies voor de loon- en werkingskosten verleend aan de federaties, erkend in toepassing van voornoemde koninklijke besluiten, aanleiding geeft tot moeilijkheden bij de berekening met als gevolg dat de federaties laattijdig in het bezit komen van de door hen voorgeschoten uitgaven;

Gelet op de wetten op de Raad van State, gecoördineerd op 12 januari 1973, inzonderheid artikel 3, § 1, gewijzigd bij de wetten van 9 augustus 1980, van 16 juni 1989 en van 4 juli 1989;

Gelet op de dringende noodzakelijkheid;

Overwegende dat het stelsel van subsidiëring van de erkende federaties, in het raam van het overleg tussen de overheid en de N.G.O.'s eist dat de federaties, om degelijk te kunnen werken, vooraf zouden kunnen beschikken over een subsidie voor hun loon- en werkingskosten, wat de wijziging van de voornoemde koninklijke besluiten zonder uitstel noodzakelijk maakt;

Gelet op het akkoord van Onze Minister van Begroting, gegeven op 27 juli 1992;

Op de voordracht van Onze Vice-Eerste Minister en Minister van Buitenlandse Zaken, van Onze Staatssecretaris voor Ontwikkelingsamenwerking en op het advies van Onze in Raad vergaderde Ministers,

Hebben Wij besloten en besluiten Wij :

**Artikel 1.** De bepalingen hierna vermeld :

— artikel 15, § 4, tweede lid van het koninklijk besluit van 12 maart 1991 betreffende de erkenning en de subsidiëring van niet-gouvernementele organisaties voor educatieve activiteiten inzake ontwikkelingsamenwerking;

— artikel 20, § 3, tweede lid van het koninklijk besluit van 12 maart 1991 betreffende de erkenning en de subsidiëring van niet-gouvernementele organisaties en federaties inzake projecten in ontwikkelingslanden;

— artikel 7, § 3, eerste lid, tweede en derde volzin van het koninklijk besluit van 12 maart 1991 betreffende de erkenning, betoelaging en subsidiëring van personen, van niet-gouvernementele organisaties en van federaties inzake het uitzenden van NGO-coöperanten, worden vervangen door de volgende bepalingen :

« Met het oog op de subsidiëring van de loon- en de werkingskosten wordt onder loonkosten verstaan het geheel van de uitgaven waartoe de federaties door de wetten en reglementen zijn onderworpen in hun hoedanigheid van werkgevers uit de privé-sector.

De in aanmerking te nemen kosten mogen per personeelslid en per jaar niet hoger zijn dan 1,5 miljoen fr. als loonkosten en dan 350 000 fr. als werkingskosten.

Bij wijze van subsidiëring van de in aanmerking komende loon- en werkingskosten zal bij de aanvang van het jaar telkens een bedrag van 1,850 miljoen fr. per personeelslid worden toegekend verminderd met het niet verantwoord deel van de subsidie van het vorig jaar. »

**Art. 2.** Artikel 13 van het koninklijk besluit van 12 maart 1991 betreffende de erkenning en de subsidiëring van niet-gouvernementele organisaties voor educatieve activiteiten inzake ontwikkelingsamenwerking, wordt vervangen door de volgende bepaling :

« In de berekening van de subsidies aan N.G.O.'s met een permanent educatief programma mogen de loonkosten en werkingskosten voor een te bepalen aantal werknemers meetellen. Dit aantal alsmede de verdeling ervan over de verschillende activiteiten, wordt door de Minister vastgelegd. Het bedrag van de in aanmerking komende loon- en werkingskosten wordt bepaald overeenkomstig artikel 15, § 4, leden 2 en 3. »

**Art. 3.** Artikel 21 van het koninklijk besluit van 12 maart 1991 betreffende de erkenning en de subsidiëring van niet-gouvernementele organisaties voor educatieve activiteiten inzake ontwikkelingsamenwerking wordt door de volgende bepaling vervangen :

« Het maximumbedrag voor de loon- en werkingskosten waarvan sprake in artikel 13 en artikel 15, § 4 is vastgesteld op grond van het indexcijfer van de kleinhandelsprijzen van de maand januari 1990. Het wordt jaarlijks aangepast aan het indexcijfer van de maand januari. »

Vu l'arrêté royal du 12 mars 1991 relatif à l'agrément, l'octroi d'allocations et la subside d'organisations non-gouvernementales et de fédérations en matière d'envoi de coopérants ONG;

Vu l'arrêté royal du 2 avril 1991 relatif à l'agrément de fédérations des organisations non gouvernementales en matière de coopération au développement;

Considérant que le calcul des subsides pour les coûts salariaux et les frais de fonctionnement attribués aux fédérations agréées en application des arrêtés royaux précités provoque des difficultés avec la conséquence que les fédérations récupèrent tardivement les dépenses qu'elles ont avancées;

Vu les lois sur le Conseil d'Etat, coordonnées le 12 janvier 1973, notamment l'article 3, § 1er, modifié par les lois du 9 août 1980, du 16 juin 1989 et du 4 juillet 1989;

Vu l'urgence;

Considérant que le système de subside des fédérations agréées dans le cadre de la concertation entre les pouvoirs publics et les O.N.G. exige que les fédérations, pour pouvoir fonctionner convenablement, devraient pouvoir disposer au préalable d'un subside pour leurs coûts salariaux et leurs frais de fonctionnement, ce qui implique une modification sans délai des arrêtés royaux précités;

Vu l'accord de Notre Ministre du Budget, donné le 27 juillet 1992;

Sur la proposition de Notre Vice-Premier Ministre et Ministre des Affaires étrangères, de Notre Secrétaire d'Etat à la Coopération au Développement et de Nos Ministres qui en ont délibéré en Conseil,

Nous avons arrêté et arrêtons :

**Article 1er.** Les dispositions ci-après :

— l'article 15, § 4, alinéa 2 de l'arrêté royal du 12 mars 1991 relatif à l'agrément et à la subside d'organisations non-gouvernementales et de fédérations pour les activités d'éducation en matière de coopération au développement;

— l'article 20, § 3, alinéa 2 de l'arrêté royal du 12 mars 1991 relatif à l'agrément et à la subside d'organisations non-gouvernementales et de fédérations en matière de projets dans les pays en voie de développement;

— l'article 7, § 3, alinéa premier, deuxième et troisième phrases de l'arrêté royal du 12 mars 1991 relatif à l'agrément, l'octroi d'allocations et la subside d'organisations non-gouvernementales et de fédérations en matière d'envoi de coopérants ONG, sont remplacés par les dispositions suivantes :

« En vue de la subside des coûts salariaux et des frais de fonctionnement, il y a lieu d'entendre par coûts salariaux l'ensemble des dépenses auxquelles les fédérations sont soumises par les lois et les règlements en leur qualité d'employeurs du secteur privé.

Les frais à prendre en considération par membre du personnel et par année ne peuvent dépasser les montants de 1,5 million francs au titre de coût salarial et de 350 000 francs au titre de frais de fonctionnement.

Au titre de la subside des coûts salariaux et des frais de fonctionnement à prendre en considération, il sera attribué au début de chaque année un montant de 1,850 million francs par membre du personnel amputé du montant non justifié du subside de l'année précédente. »

**Art. 2.** L'article 13 de l'arrêté royal du 12 mars 1991 relatif à l'agrément et à la subside d'organisations non-gouvernementales et de fédérations pour les activités d'éducation en matière de coopération au développement est remplacé par la disposition suivante :

« Sont autorisés, dans le calcul des subsides aux O.N.G. avec programme permanent d'éducation, les coûts salariaux et les frais de fonctionnement pour un nombre d'employés à déterminer. Ce nombre, ainsi que sa répartition sur les différentes activités, est fixé par le Ministre. Le montant des coûts salariaux et des frais de fonctionnement à prendre en considération est déterminé conformément à l'article 15, § 4, alinéas 2 et 3. »

**Art. 3.** L'article 21 de l'arrêté royal du 12 mars 1991 relatif à l'agrément et à la subside d'organisations non-gouvernementales et de fédérations pour les activités d'éducation en matière de coopération au développement est remplacé par la disposition suivante :

« Le montant maximum pour les coûts salariaux et les frais de fonctionnement dont question à l'article 13 et l'article 15, § 4, est fixé sur base de l'index des prix à la consommation du mois de janvier 1990. Ce montant est adapté annuellement sur base de l'index du mois de janvier. »

**Art. 4.** Artikel 27 van het koninklijk besluit van 12 maart 1991 betreffende de erkenning en de subsidiëring van niet-gouvernementele organisaties en federaties inzake de projecten in ontwikkelingslanden wordt door de volgende bepaling vervangen :

« Het maximumbedrag voor de loon- en werkingskosten voorzien in artikel 20, § 3 is vastgesteld op grond van het indexcijfer van de kleinhandelsprijzen van de maand januari 1990. Het wordt jaarlijks aangepast aan het indexcijfer van de maand januari. »

**Art. 5.** Artikel 1, lid 2 van het koninklijk besluit van 2 april 1991 betreffende de erkenning van federaties van de niet-gouvernementele organisaties inzake ontwikkelingssamenwerking wordt vervangen door de volgende bepaling :

« Voor de loon- en werkingskosten waarvan sprake in artikel 20, § 3 van het voornoemd besluit hebben de in het eerste lid genoemde federaties elk recht op een subsidie voor twee personeelsleden. »

**Art. 6.** Artikel 2, lid 2 van het koninklijk besluit van 2 april 1991 betreffende de erkenning van federaties van de niet-gouvernementele organisaties inzake ontwikkelingssamenwerking wordt vervangen door de volgende bepaling :

« Voor de loon- en werkingskosten waarvan sprake in artikel 15, § 4 van het voornoemd besluit hebben de in het eerste lid genoemde federaties elk recht op een subsidie voor één personeelslid. »

**Art. 7.** Artikel 3, lid 2 van het koninklijk besluit van 2 april 1991 betreffende de erkenning van federaties van de niet-gouvernementele organisaties inzake ontwikkelingssamenwerking wordt door de volgende bepalingen vervangen :

« Voor de loon- en werkingskosten waarvan sprake in artikel 7, § 3, eerste lid van het voornoemd besluit heeft de in het eerste lid genoemde federatie recht op een subsidie voor zes personeelsleden. »

**Art. 8.** Dit besluit heeft uitwerking met ingang van 1 januari 1992.

**Art. 9.** Onze Staatssecretaris voor Ontwikkelingssamenwerking is belast met de uitvoering van dit besluit.

Gegeven te Brussel, 1 september 1992.

### BOUDEWIJN

Van Koningswege :

De Vice-Eerste Minister  
en Minister van Buitenlandse Zaken,  
W. CLAES

De Staatssecretaris voor Ontwikkelingssamenwerking,  
toegevoegd aan de Minister van Buitenlandse Zaken,  
E. DERYCKE

**Art. 4.** L'article 27 de l'arrêté royal du 12 mars 1991 relatif à l'agrément et à la subvention d'organisations non-gouvernementales et de fédérations en matière de projets dans les pays en voie de développement est remplacé par la disposition suivante :

« Le montant maximum pour les coûts salariaux et les frais de fonctionnement dont question à l'article 20, § 3 est fixé sur base de l'index des prix à la consommation du mois de janvier 1990. Ce montant est adapté annuellement sur base de l'index du mois de janvier. »

**Art. 5.** L'article 1er, alinéa 2 de l'arrêté royal du 2 avril 1991 relatif à l'agrément de fédérations des organisations non-gouvernementales en matière de coopération au développement est remplacé par la disposition suivante :

« Pour les coûts salariaux et les frais de fonctionnement dont question à l'article 20, § 3 de l'arrêté précité, les fédérations citées à l'alinéa 1er ont droit chacune à un subside pour deux membres de personnel. »

**Art. 6.** L'article 2, alinéa 2 de l'arrêté royal du 2 avril 1991 relatif à l'agrément de fédérations des organisations non-gouvernementales en matière de coopération au développement est remplacé par la disposition suivante :

« Pour les coûts salariaux et les frais de fonctionnement dont question à l'article 15, § 4 de l'arrêté précité, les fédérations citées à l'alinéa 1er ont droit chacune à un subside pour un membre de personnel. »

**Art. 7.** L'article 3, alinéa 2 de l'arrêté royal du 2 avril 1991 relatif à l'agrément de fédérations des organisations non-gouvernementales en matière de coopération au développement est remplacé par les dispositions suivantes :

« Pour les coûts salariaux et les frais de fonctionnement dont question à l'article 7, § 3, alinéa 1er de l'arrêté précité, la fédération citée à l'alinéa 1er a droit à un subside pour six membres de personnel. »

**Art. 8.** Le présent arrêté produit ses effets le 1er janvier 1992.

**Art. 9.** Notre Secrétaire d'Etat à la Coopération au Développement est chargé de l'exécution du présent arrêté.

Donné à Bruxelles, le 1er septembre 1992.

### BAUDOUIN

Par le Roi :

Le Vice-Premier Ministre  
et Ministre des Affaires étrangères,  
W. CLAES

Le Secrétaire d'Etat à la Coopération au Développement,  
adjoint au Ministre des Affaires étrangères,  
E. DERYCKE

### MINISTERIE VAN SOCIALE VOORZORG

N. 92 — 2638

**18 SEPTEMBER 1992.** — Koninklijk besluit betreffende de schadevergoeding voor arbeidsongevallen en voor ongevallen op de weg naar en van het werk, ten gunste van de personeelsleden van de Controledienst voor de ziekenfondsen en de landsbonden van ziekenfondsen

BOUDEWIJN, Koning der Belgen,

Aan allen die nu zijn en hierna wezen zullen, Onze Groet.

Gelet op de wet van 16 maart 1954 betreffende de controle op bepaalde instellingen van openbaar nut, inzonderheid op artikel 11, gewijzigd bij het koninklijk besluit nr. 4 van 18 april 1967;

Gelet op de wet van 6 augustus 1990 betreffende de ziekenfondsen en de landsbonden van ziekenfondsen, inzonderheid op artikel 49;

Gelet op de wet van 3 juli 1967 betreffende de schadevergoeding voor arbeidsongevallen, voor ongevallen op de weg naar en van het werk en voor beroepsziekten in de overheidssector, inzonderheid op artikel 1, vervangen bij de wet van 31 juli 1991;

Gelet op het koninklijk besluit van 12 juni 1970 betreffende de schadevergoeding, ten gunste van de personeelsleden der instellingen van openbaar nut, voor arbeidsongevallen en voor ongevallen op de weg naar en van het werk, inzonderheid op artikel 2, zoals gewijzigd bij het koninklijk besluit van 13 augustus 1990;

### MINISTERE DE LA PREVOYANCE SOCIALE

F. 92 — 2638

**18 SEPTEMBRE 1992.** — Arrêté royal relatif à la réparation des dommages résultant des accidents du travail et des accidents survenus sur le chemin du travail, en faveur des membres du personnel de l'Office de contrôle des mutualités et des unions nationales de mutualités

BAUDOUIN, Roi des Belges,

A tous, présents et à venir, Salut.

Vu la loi du 16 mars 1954 relative au contrôle de certains organismes d'intérêt public, notamment l'article 11, modifié par l'arrêté royal n° 4 du 18 avril 1967;

Vu la loi du 6 août 1990 relative aux mutualités et aux unions nationales de mutualités, notamment l'article 49;

Vu la loi du 3 juillet 1967 sur la réparation des dommages résultant des accidents du travail, des accidents survenus sur le chemin du travail et des maladies professionnelles dans le secteur public, notamment l'article 1er, remplacé par la loi du 31 juillet 1991;

Vu l'arrêté royal du 12 juin 1970 relatif à la réparation, en faveur des membres du personnel des organismes d'intérêt public, des dommages résultant des accidents du travail et des accidents survenus sur le chemin du travail, notamment l'article 2, tel que modifié par l'arrêté royal du 13 août 1990;